

# Czajnik elektryczny

## Instrukcja obsługi

PL



### SENCOR®

SWK 1010WH / SWK 1011GR / SWK 1012BL  
SWK 1013OR / SWK 1014RD / SWK 1015VT  
SWK 1016YL / SWK 1017TQ / SWK 1018RS

Przed użyciem tego urządzenia prosimy o dokładne zaznajomienie się z niniejszą instrukcją, nawet jeżeli używają Państwo produktu podobnego typu. Prosimy korzystać z urządzenia tylko tak, jak jest to opisane w instrukcji użytkowania. Instrukcję należy zachować do ewentualnego zastosowania w przyszłości.

Minimalnie w czasie trwania gwarancji zalecamy przechowywać oryginalne opakowanie transportowe, materiał opakowania, dowód zakupu i potwierdzenie zakresu odpowiedzialności sprzedającego lub kartę gwarancji. W razie transportu zalecamy zapakować urządzenie ponownie do oryginalnego pudełka od producenta.

PL-1

## SPIS TREŚCI

ISTOTNE WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA .....	3
OPIS CZAJNIKA .....	6
PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM.....	7
OBSŁUGA CZAJNIKA .....	7
KONSERWACJA I CZYSZCZENIE .....	8
DANE TECHNICZNE.....	9
WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE POSTĘPOWANIA ZE ZUŻYTYM OPAKOWANIEM.....	9
LIKWIDACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH .....	9

## ISTOTNE WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA PROSIMY UWAGNIE PRZECZYTAĆ I ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ.

- Z niniejszego urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o obniżonych zdolnościach fizycznych, percepcyjnych i umysłowych lub niewielkim doświadczeniu i wiedzy, o ile jest nad nimi sprawowany nadzór lub zostały one pouczone o korzystaniu z urządzenia w bezpieczny sposób i zdają sobie sprawę z ewentualnego niebezpieczeństwa. Czyszczenia i konserwacji nie mogą wykonywać dzieci poniżej 8 roku życia i o ile nie są pod nadzorem. Urządzenie i jego kabel sieciowy należy przechowywać poza zasięgiem dzieci poniżej 8 roku życia.
- Dzieci nie powinny się bawić urządzeniem.
- Przed podłączeniem czajnika do gniazdka sieciowego upewnij się, że napięcie nominalne podane na etykiecie czajnika jest zgodne z napięciem elektrycznym w gniazdku.
- Czajnik podłączaj wyłącznie do poprawnie uziemionego gniazdka.



### **Ostrzeżenie:**

Niniejszy czajnik nie jest przeznaczony do sterowania za pośrednictwem programatora, zewnętrznego wyłącznika czasowego lub zdalnego sterowania.

- Czajnik jest przeznaczony do użytku w gospodarstwach domowych oraz podobnego rodzaju pomieszczeniach, takich jak:
  - aneksy kuchenne przeznaczone dla personelu w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
  - pokoje hotelowe lub motelowe i inne pomieszczenia mieszkalne;
  - przedsiębiorstwa zapewniające nocleg ze śniadaniem.
  - fermy rolnicze.
- Tego czajnika elektrycznego nie wolno użytkować na dworze.
- Czajnika nie umieszczaj na parapetach okien lub niestabilnych powierzchniach. Czajnik zawsze umieszczaj na równej i suchej powierzchni.

- Nigdy nie używaj czajnika bezpośrednio w pobliżu wanny, prysznicza lub basenu.
- Czajnik eksploatuj wyłącznie z podstawką dostarczoną z czajnikiem. Podstawki dostarczonej z niniejszym czajnikiem nie stosuj z innymi typami czajników elektrycznych.
- Czajnika elektrycznego używaj wyłącznie do gotowania wody.
- Jeżeli czajnik jest przepełniony, może dojść do wytryśnięcia wrzątku.
- Nie ruszaj pokrywą czajnika i nie otwieraj jej, dopóki woda się gotuje.
- Podczas gotowania dochodzi do zagrzewania powierzchni czajnika. Nie dotykaj zagrzanej powierzchni. Może dojść do poparzenia naskórka. Do podnoszenia i przenoszenia czajnika używaj uchwytu.
- Podczas manipulowania czajnikiem napełnionym gorącą wodą zachowaj szczególną ostrożność.
- Czajnik elektryczny jest chroniony przed przypadkowym uruchomieniem bez nalanej wody.
- Kiedy czajnik jest włączony, nie pozostawiaj go bez nadzoru.
- Odłącz czajnik od gniazdka sieciowego, jeśli nie będziesz go używać, przed jego przeniesieniem lub czyszczeniem.
- Czajnika nie stawiaj na kuchence elektrycznej lub gazowej lub w jej pobliżu, umieszczaj go w bliskości otwartego ognia oraz innych urządzeń i aparatów, które są źródłem ciepła.
- Zadbaj o to, aby przewód zasilający nie dostał się do kontaktu z wodą albo wilgocią.
- Na przewodzie zasilającym nie kładź żadnych ciężkich przedmiotów. Dbaj o to, by przewód sieciowy nie zwisał przez krawędź stołu albo by nie dotykał gorącej powierzchni.
- Nie odłączaj czajnika od gniazdka sieciowego poprzez pociąganie za kabel sieciowy. Mogłoby dojść do uszkodzenia przewodu sieciowego lub gniazdka. Przewód z gniazdka odłączaj ciągnąc za wtyczkę przewodu zasilającego.

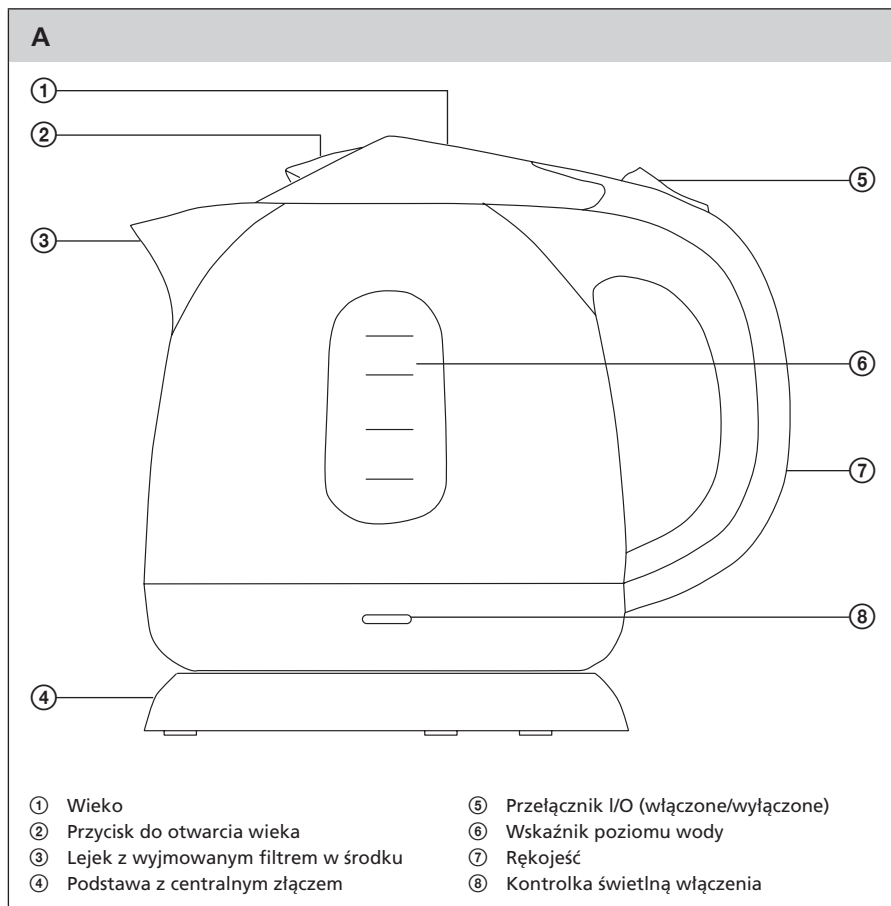
# Czajnik elektryczny

SWK 1010WH / SWK 1011GR / SWK 1012BL / SWK 1013OR / SWK 1014RD / SWK 1015VT / SWK 1016YL / SWK 1017TQ / SWK 1018RS

PL

- Nie wolno korzystać z czajnika, który upadł na podłogę, kiedy widoczne są oznaki uszkodzenia lub jest nieszczelny.
- Jeśli przewód sieciowy jest uszkodzony, jego wymianę należy powierzyć specjalistycznemu serwisowi. Nie wolno używać czajnika z uszkodzonym przewodem zasilającym lub wtyczką.
- Aby zapobiec porażeniu prądem elektrycznym, nie naprawiaj czajnika sam ani w żaden sposób go nie przerabiaj. Wszelkie naprawy tego czajnika należy powierzyć autoryzowanemu serwisowi. Ingerencją w urządzenie narażasz się na ryzyko utraty ustawowego prawa wynikającego z gwarancji jakości.

## OPIS CZAJNIKA



## PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

1. Zdejmij z czajnika i jego podstawy wszelki materiał opakowaniowy
2. Napełnij czajnik czystą wodą aż do kreski maksimum. Zagotuj wodę i wylej zawartość czajnika. Proces ten powtórz od 2razy do 3 razy.



### Uwaga:

Aby zagotować wodę w czajniku, postępuj zgodnie z zaleceniami podanymi w rozdziale Obsługa czajnika.

3. Teraz czajnik gotowy jest do zastosowania do przygotowania ciepłych napoi itp.

## OBSŁUGA CZAJNIKA

1. Ustaw wymaganą długość przewodu zasilania. Wciśnij przewód zasilający do wgłębień w podstawie A④. Podstawę A④ postaw na stabilnej, równej i czystej powierzchni.
2. Wlej do czajnika wymaganą ilość wody. Poziom wody musi osiągać co najmniej kreski minimum (0,3 l) i nie może przekraczać kreski maksimum (1 l). Wodę możesz wlewać do czajnika przez wylewkę A③ lub po otwarciu wieka A① przez otwór służący do napełniania. Do otwarcia wieka wciśnij przycisk A②. Po napełnieniu czajnika zamknij wieko A① i wciśnij go w dół, by doszło do jego zabezpieczenia w zamkniętej pozycji.



### Ostrzeżenie!

Nigdy nie wlewaj wody do czajnika, jeżeli jest umieszczony na podstawce A④.

Jeżeli czajnik jest przepełniony, może dojść do wytrysnięcia wrzątku.

3. Umieść czajnik na podstawie A④. Wtyczkę przewodu zasilającego włącz do gniazdka instalacji elektrycznej. Przed włączeniem należy sprawdzić, czy wieko A① czajnika jest zamknięte.
4. Włącz czajnik poprzez przesunięcie przełącznika A⑤ do pozycji I (włączone). Kontrolka świetlna pracy A⑥ się zapali.



### Ostrzeżenie:

Nie włączaj pustego czajnika. Niepoprawne korzystanie z czajnika może w negatywny sposób wpływać na jego trwałość. Jeśli przez przypadek włączysz czajnik bez wody, po osiągnięciu określonej temperatury termostat automatycznie przerwie obwód el. i kontrolka świetlna pracy A⑥ zgaśnie. Czajnik można ponownie włączyć po kilku minutach, kiedy dojdzie do wystygnięcia nierzadnego dna.

5. Po ugotowaniu wody dojdzie do automatycznego wyłączenia czajnika i zgaśnięcia kontrolki świetlnej pracy A⑥. Przed zdjęciem czajnika z podstawy A④ sprawdź, czy nastąpiło automatycznie wyłączenie czajnika. Jeśli nie doszło do automatycznego wyłączenia, wyłącz czajnik ręcznie poprzez ustawienie przełącznika A⑤ do pozycji 0 (wyłączone).



### Uwaga:

Praca czajnika może zostać w dowolnym momencie przerwana poprzez przełączenie przełącznika A⑤ do pozycji 0 (wyłączone).

6. Wlej ugotowaną wodę do przygotowanego naczynia, kubka czy filiżanki. Zadbaj o to, aby podczas przenoszenia czajnik znajdował się w pozycji poziomej, w szczególności wówczas, jeśli jest napełniony aż do kreski maksimum. Jeśli chcesz otworzyć wieko A① w celu ponownego napełnienia czajnika, najpierw wylej całą jego zawartość, aby nie doszło do oparzenia wydobywającą się parą.
7. Po zakończeniu używania czajnika wyjmij wtyczkę z gniazdka zasilającego. Opróżnij czajnik i pozostaw go do wystudzenia.

## KONSERWACJA I CZYSZCZENIE

### Czyszczenie filtra

- Wymywany filtr służy do wychwycenia osadów kamienia wodnego, by nie przedostały się do przygotowywanego napoju. Filtr czyść regularnie pod ciekącą czystą wodą z zastosowaniem delikatnej szczoteczki nylonowej albo zanurz go na kilka godzin w roztworze octu i wody (zalecane rozcieńczenie 1:2). Po aplikacji roztworu umyj filtr pod czystą ciekącą wodą.

### Czyszczenia czajnika elektrycznego

- Kamień wodny osadzony we wnętrzu czajnika należy regularnie usuwać w zależności od częstotliwości używania czajnika. Przy standardowym używaniu czajnika (3 do 5 razy dziennie) zalecamy usuwanie kamienia wodnego:
  - 1 raz na miesiąc w obszarach z twardą i bardzo twardą wodą;
  - 1 raz na dwa lub trzy miesiące w obszarach z miękką i średnio twardą wodą.
- Do usuwania kamienia wodnego można używać:
  - 8% ocet biały, ogólnie dostępny w sieci handlowej. Wlej do czajnika ½ l octu i pozostaw do ustania przez okres 2 godzin. Po czym zawartość czajnika wylej i przed następnym zastosowaniem przegotuj w nim od 4 do 5 razy czystą wodę.
  - kwas cytrynowy. Przegotuj w czajniku ½ l wody, do zagotowanej wody dodaj 30 g kwasu cytrynowego i pozostaw na okres około 30 minut. Po czym zawartość czajnika wylej i przed następnym zastosowaniem przegotuj w nim od 4 do 5 razy czystą wodę.
- Do czyszczenia elementów zewnętrznych czajnika użyj suchej ściereczki lub ściereczki nawilżonej w słabym roztworze neutralnego środka do mycia naczyń. Po aplikacji kuchennego środka do mycia wytrzyj powierzchnię czajnika czystą, lekko zwilżoną szmatką a potem wytrzyj ją do sucha.
- Do czyszczenia podstawy A④ użyj wyłącznie suchej ściereczki.
- Do czyszczenia czajnika i podstawy nigdy nie używaj środków zawierających cząstki ścierne, benzyny, rozpuszczalników itp.



# Czajnik elektryczny

SWK 1010WH / SWK 1011GR / SWK 1012BL / SWK 1013OR / SWK 1014RD / SWK 1015VT / SWK 1016YL / SWK 1017TQ / SWK 1018RS

PL

## DANE TECHNICZNE

Napięcie znamionowe .....	220–240 V
Częstotliwość znamionowa .....	50/60 Hz
Nominalny pobór mocy .....	900–1 100 W
Objętość .....	1 l

Możliwość zmiany tekstu i specyfikacji technicznych zastrzeżona.

### WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE POSTĘPOWANIA ZE ZUŻYTYM OPAKOWANIEM

Wykorzystany materiał opakowania umieścić w miejscu określonym przez gminę do wyrzucania odpadu.

### LIKWIDACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH



Niniejszy symbol na produktach lub towarzyszących dokumentach oznacza, iż zużytych produktów elektrycznych lub elektronicznych nie wolno wyrzucać do zwykłego odpadu komunalnego. Do poprawnej utylizacji, odnowy lub recyklingu oddać takie produkty w miejscach zbiorczych dla tego typu odpadów. Alternatywnie w niektórych państwach Unii Europejskiej albo innych krajach europejskich można oddać swe wyroby lokalnemu sprzedawcy w czasie zakupu podobnego nowego wyrobu.

Poprawną likwidacją niniejszego produktu pomożesz zachować cenne źródła naturalne i wspierać prewencję potencjalnych negatywnych wpływów na środowisko naturalne i zdrowie ludzkie, co mogły by być następstwem niepoprawnej likwidacji odpadów. Kolejnych informacji uzyskać można w urzędach gminnych lub miejscach zbioru odpadów.

W przypadku niepoprawnej likwidacji niniejszego produktu nałożone mogą zostać kary zgodnie z lokalnymi przepisami.

#### Dla podmiotów w krajach Unii Europejskiej.

Jeżeli chcesz likwidować urządzenie elektryczne lub elektroniczne, pozyskaj potrzebne informacje od swego sprzedawcy lub dostawcy.

#### Likwidacja w krajach poza Unię Europejską.

Symbol ten obowiązuje w Unii Europejskiej. Jeżeli chcesz likwidować niniejsze urządzenie pozyskaj potrzebne informacje dot. poprawnej likwidacji w lokalnych urzędach lub od swego sprzedawcy.



Niniejszy wyrób spełnia wszelkie podstawowe wymagania dyrektyw UE, którymi jest on objęty.

# Czajnik elektryczny

SWK 1010WH / SWK 1011GR / SWK 1012BL / SWK 1013OR / SWK 1014RD / SWK 1015VT / SWK 1016YL / SWK 1017TQ / SWK 1018RS